FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 179
Enu 28

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province: Quebec — District No.: 179 Montreal St Lawrence — S. District No.: 4 St Lawrence Ward {Enumeration District / District du recenseur} No. 25 {in / dans} Montreal {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 15

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Patrick Noonan {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.	
Dwelling House.	Family (or Institution) in order of visitation.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou delaers de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Travelling on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte (voir instructions.)	State whether person is employed in saw-mill, pulp-mill, wood-working or other factory, mine, etc. / Mentionner si la personne est employée dans un moulin à scie, à pâte, à bois ou autre manufacture, mine, chantier, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé à d'autres travaux que l'emploi principal.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois autres que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour, where employed by the hour. / Taux du gain par heure, si la personne est employée à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or illness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Can the person speak English or French, if not, specify language. / Cette personne peut-elle parler l'anglais ou le français, sinon spécifier la langue.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.
Dwellings.	Families.	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Dessant Alb.	2 Little Manufacture	M	Head	M	Oct		42	Montreal			French	Lead	R Cath	Sawer	2-6-45		yes			52		60		480						yes	yes	F			
2		" Marie	"	F	Wife	M	Jun		24	Montreal			French	Lead	R Cath		Nil															yes	yes	F			
3		" Irene	"	F	Daughter	S	April	1908	3	Montreal			French	Lead	R Cath		Nil															no	no				
4		" Roger	"	M	Son	S	April	1909	2	Montreal			French	Lead	R Cath		Nil															no	no				
5	2	Oberon Lorenzo	2 Little Manufacture	M	Head	M	Jun		24	Montreal			French	Lead	R Cath	Laborer	2-9-25		yes		Factory	52		60		468						yes	yes	F			
6		" Divine	"	F	Wife	M	June		24	Montreal			French	Lead	R Cath		Nil															yes	yes	F			
7	3	Lalonde Joseph	2 Little Manufacture	M	Head	M	Oct		60	Montreal			French	Lead	R Cath	Laborer	11-9-25		yes		Wharf	40		60		360						no	no	F+E			
8		" Philomene	"	F	Wife	M	June		41	Montreal			French	Lead	R Cath		Nil															yes	yes	F			
9		" Alphonse	"	M	Son	S	April		27	Montreal			French	Lead	R Cath	Laborer	2-9-25		yes		factory	52		60		468						no	no	F+E			
10		" Evangeline	"	M	Son	S	April		25	Montreal			French	Lead	R Cath	Checker	11-5-25		yes			40		60		360						yes	yes	F			
11	4	Arthur	"	M	Son	S	July		23	Montreal			French	Lead	R Cath	Labaer	6-9-25		yes		R Mills	50		60		400						yes	yes	E			
12		Albertha	"	F	Daughter	S	Aug		22	Montreal			French	Lead	R Cath	Winder	6-2-25		yes		Silk Mill	52		50		364						yes	yes	F			
13	4	Legendre Joseph	5 Manufactures	M	Head	M	March		63	Montreal			French	Lead	R Cath	foreman	6-2-25		yes		Mills	52		60		540						yes	yes	E+F			
14		" Emma	"	F	Wife	M	Feb		62	Montreal			French	Lead	R Cath		Nil															yes	yes	F			
15	4	" Ernestine	"	F	Daughter	S	Aug		28	Montreal			French	Lead	R Cath	Milliner	9-6-25		yes			52		40		120						yes	yes	F			
16		" Clara	"	F	Daughter	S	Jan		26	Montreal			French	Lead	R Cath																	yes	yes	F			
17																																					
18																																					
19																																					
20																																					
21																																					
22																																					
23																																					
24																																					
25																																					
26																																					
27																																					
28																																					
29																																					
30																																					
31																																					
32																																					
33																																					
34																																					
35																																					
36																																					
37																																					
38																																					
39																																					
40																																					
41																																					
42																																					
43																																					
44																																					
45																																					
46																																					
47																																					
48																																					
49																																					
50																																					